DE VIRIS ILLUSTRIBUS URBIS CEVENNÆ

Épisode 15

MAURICE ROUVIÈRE
LE BAYLE DES ABEILLES

Dominique Garrel

Probablement comme pour beaucoup des lecteurs de Cévennes Magazine, les abeilles ont été longtemps pour moi juste des insectes qui piquent. Il me souvient, voilà plus de 60 ans, de la première rencontre de ma sœur avec les abeilles. Nous promenions dans la garrigue barjacoise et nous sommes passés devant une ruche. Des abeilles sont allées dans ses cheveux et elle s'est mise à courir dans tous les sens. Soixante ans plus tard, j'ai appris que l'on pouvait s'approcher très près d'une ruche sans danger. Il faut juste être derrière l'entrée, sinon on les empêche d'y accéder et, forcément, elles n'aiment pas ça.

Il me faut vous préciser aussi l'aspect culturel : j'ai eu l'occasion de visiter une université en Inde - dans le district de Sikar (Rajasthan) - et là, j'ai été très étonné que des essaims d'abeilles soient installés dans les coursives, sans que personne ne trouve cela inquiétant. En France, nous aurions déjà appelé les pompiers !

Pour être honnête avec vous, très longtemps je n'ai pas fait grande différence entre une guêpe et une abeille… Profitons-en ici pour rappeler que cette « confusion » remonte très loin…

Faisons un bond en arrière de 2000 ans avec Pline l'Ancien, écrivain et naturaliste romain du Ier siècle, auteur d'une monumentale encyclopédie intitulée « Histoire naturelle ». C'est dans cette somme que Pline [XIV, 4] nous indique « Les vignes apianes (le muscat) ont reçu ce surnom des abeilles, qui en sont très friandes. ». Nous savons maintenant que ce sont plus généralement les guêpes qui vont déguster nos raisins… Je pourrai conduire nos lecteurs un peu plus loin sur cette confusion. Le mot « muscat » pour un fruit provient du latin « musca », = mouche, de l'indo-européen commun *mu (« mouche »), l'espagnol et l'italien mosca. La guêpe est donc dans notre histoire une « mouche » avec confusion sur l'abeille. C'est compliqué tout cela…

J'aurai pu demander à la science de trancher mais celle-ci nous dit : « L'arôme caractéristique dit « muscaté » provient de substances naturelles nommées terpènes, que l'on retrouve dans les raisins de type Muscat. Plus précisément, des études ont montré que le linalol, l'oxyde de linalol, le géraniol, le nérol et le terpinéol sont les principaux composants de l'arôme muscaté. » - Le grec et le latin sont plus abordables…

Restons-en là donc et convenons une fois de plus que l'histoire a pu colporter des erreurs en attribuant le muscat au « musc ». Le mâle en sera navré…